

Arrecifes de Coral

Una Colección de Actividades en Inglés/Español para Estudiantes de Escuela Intermedia

Dra. Sharon H. Walker, Directora del Proyecto
R. Amanda Newton, Coordinadora del Proyecto
Dra. Alida Ortiz, Traductora del Proyecto

El desarrollo de este manual de enseñanza fue patrocinado por el Departamento de Estado de los Estados Unidos y la Agencia de Protección Ambiental (EPA Assistance No. X824403-01), en cooperación con el Instituto de Ciencias Marinas, administrado por la Universidad de Mississippi del Sur, y la Universidad de Puerto Rico en noviembre de 1997. Los artículos y actividades incluidas en este Manual han sido escritos por los colaboradores citados y no necesariamente reflejan las posiciones del Gobierno de los Estados Unidos, La Universidad de Mississippi del Sur, el Instituto de Ciencias Marinas—ahora Colegio de Ciencias Marinas,—o la Universidad de Puerto Rico. Las copias de este Manual están actualmente disponibles, sólo mientras duren. La Administración Oceánica y Atmosférica Nacional (NOAA) aportó con los fondos para una segunda impresión de la versión en inglés, específicamente para Taller Virtual de “Sustainable Sea Expedition—Island in The Stream.” Las copias en español aún quedan disponibles de la impresión original.

Debe notarse que durante el verano de 1998, el desarrollo y aplicación de cuatro talleres de un día para Maestros en pre-servicio y en servicio, se llevó a cabo durante la Conferencia Anual de La Asociación Nacional de Educadores Marinos (NMEA) en San Juan, Puerto Rico. Se llevaron a cabo tres de estos Talleres del Arrecife de coral en inglés y un Taller se llevó a cabo en español. Todos los Talleres se dirigieron en el Faro de Fajardo y en los arrecifes cercanos de la Isla de Puerto Rico con la participación de 87 participantes. Los fondos para estos cuatro Talleres fueron proporcionados por la Fundación de la Ciencia Nacional, División de Ciencias del Océano y “NOAA-National Sea Grant College Program” en la cooperación con La Universidad de Mississippi del Sur.

Este recurso ha sido alineado con los Estandares Nacionales de McREL; 53 de las 54 actividades irán en la red del Internet la semana del 23 de julio de 2001. El apoyo fiscal para esta alineación de los Estandares Nacionales y poner estas actividades en la red—con el permiso de los Autores—has se proporcionado por “NOAA’s Sustainable Sea Expedition” y La Universidad de Mississippi del Sur - El Centro de Educación Marina y Acuario J.L. Scott.

“La maravilla no es que los arrecifes de coral estén en peligro—y sí lo están—sino más bien, que hayan tolerado tanto por tanto tiempo.”

—Dr. Sylvia Earle, 1985